

Considérant qu'il y a lieu de prévoir le financement en 1992 des mesures relatives au personnel hospitalier faisant l'objet du texte de base de l'accord social;

Vu l'arrêté ministériel du 7 mai 1991 désignant le service de radiothérapie comme service médico-technique en exécution de l'article 7, c, de l'arrêté ministériel du 2 août 1986 fixant pour les hôpitaux et services hospitaliers les conditions et règles de fixation du prix de journée, du budget et de ses éléments constitutifs ainsi que les règles de comparaison du coût et de la fixation du quota des journées d'hospitalisation;

Considérant qu'il y a lieu de poursuivre la reconversion du secteur psychiatrique de manière à accentuer l'aspect intensif des soins prodigués dans ces hôpitaux;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est urgent de fixer pour l'exercice 1992 le budget global pour le Royaume dont question à l'article 87 de la loi sur les hôpitaux, afin d'informer à temps les gestionnaires du budget des moyens financiers dont ils pourront disposer;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 10 octobre 1991;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le budget global pour le Royaume pour l'année 1992 est fixé à 117 506 400 000 de francs, se répartissant en :

102 007 700 000 de francs pour les hôpitaux généraux et 15 498 700 000 de francs pour les hôpitaux psychiatriques.

Art. 2. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 octobre 1991.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,
Ph. BUSQUIN

Overwegende dat het noodzakelijk is te voorzien in de financiering in 1992 van de maatregelen met betrekking op het ziekenhuispersoneel welke het voorwerp uitmaken van de basistekst van het sociaal akkoord;

Gelet op het ministerieel besluit van 7 mei 1991 houdende aanwijzing van de radiotherapiedienst als medisch-technische dienst in uitvoering van artikel 7, c, van het ministerieel besluit van 2 augustus 1986 houdende bepaling van de voorwaarden en regelen voor de vaststelling van de verpleegdagprijs, van het budget en de onderscheidene bestanddelen ervan, alsmede van de regelen voor de vergelijking van de kosten en voor de vaststelling van het quotum van verpleegdagen voor de ziekenhuizen en ziekenhuisdiensten;

Overwegende dat het noodzakelijk is bij de voortzetting van de reconversie van de psychiatrische sector de nadruk te leggen op het intensief karakter van de in de ziekenhuizen verleende zorgen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het dringend geboden is het globale budget van het Rijk, zoals bedoeld in artikel 87 van de wet op de ziekenhuizen, voor het dienstjaar 1992 vast te stellen teneinde de beheerders tijdig in kennis te stellen van het budget van financiële middelen waarover zij zullen kunnen beschikken;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 10 oktober 1991;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en op advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Het globale budget van het Rijk wordt voor het jaar 1992 vastgesteld op 117 506 400 000 frank, verdeeld als volgt :

102 007 700 000 frank voor de algemene ziekenhuizen en 15 498 700 000 frank voor de psychiatrische ziekenhuizen.

Art. 2. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 oktober 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Ph. BUSQUIN

F. 91 — 3599

31 OCTOBRE 1991. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 mai 1990 portant exécution de l'article 107, b, de la loi sur les hôpitaux, coordonnée le 7 août 1987, en ce qui concerne l'installation d'un appareillage médical lourd et l'exploitation d'un service médico-technique lourd

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi sur les hôpitaux, coordonnée le 7 août 1987, notamment l'article 107;

Vu l'arrêté royal du 10 mai 1990 portant exécution de l'article 107, b, de la loi sur les hôpitaux, coordonnée le 7 août 1987, en ce qui concerne l'installation d'un appareillage médical lourd et l'exploitation d'un service médico-technique lourd;

Vu l'avis du Conseil national des établissements hospitaliers, Section Financement, du 23 juillet 1991;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 27 septembre 1991;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 10 mai 1990 portant exécution de l'article 107, b, de la loi sur les hôpitaux, coordonnée le 7 août 1987, en ce qui concerne l'installation d'un appareil-

N. 91 — 3599

31 OKTOBER 1991. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 mei 1990 tot uitvoering van artikel 107, b, van de wet op de ziekenhuizen, gecoördineerd op 7 augustus 1987, wat de installatie van zware medische apparatuur en de uitbating van een zware medisch-technische dienst betreft

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet op de ziekenhuizen, gecoördineerd op 7 augustus 1987, inzonderheid op artikel 107;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 mei 1990 tot uitvoering van artikel 107, b, van de wet op de ziekenhuizen, gecoördineerd op 7 augustus 1987, wat de installatie van zware medische apparatuur en de uitbating van een zware medisch-technische dienst betreft;

Gelet op het advies van de Nationale Raad voor ziekenhuisvoorzieningen, Afdeling Financiering, d.d. 23 juli 1991;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 27 september 1991;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 10 mei 1990 tot uitvoering van artikel 107, b, van de wet op de ziekenhuizen, gecoördineerd op 7 augustus 1987, wat de installatie van zware

lage médical lourd et l'exploitation d'un service médico-technique lourd, les mots « est diminué de 10 % » sont remplacés par les mots « est diminué de 20 % ».

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 31 octobre 1991.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,

Ph. BUSQUIN

medische apparatuur en de uitbating van een zware medisch-technische dienst betreft, worden de woorden « wordt met 10 % verminderd » vervangen door de woorden « wordt met 20 % verminderd ».

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 31 oktober 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,

Ph. BUSQUIN

F. 91 — 3600

20 NOVEMBRE 1991. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 2 août 1986 fixant pour les hôpitaux et services hospitaliers, les conditions et règles de fixation du prix de la journée d'hospitalisation, du budget et de ses éléments constitutifs, ainsi que les règles de comparaison du coût et de la fixation du quota de journées d'hospitalisation

Le Ministre des Affaires sociales,

Vu la loi sur les hôpitaux, coordonnée le 7 août 1987, notamment les articles 87, 88, 93, 97 et 99;

Vu l'arrêté royal du 17 octobre 1991 fixant pour l'exercice 1992 le budget global du Royaume, visé à l'article 87 de la loi sur les hôpitaux, pour le financement des frais de fonctionnement des hôpitaux;

Vu l'arrêté ministériel du 2 août 1986 fixant pour les hôpitaux et services hospitaliers, les conditions et règles de fixation du prix de la journée d'hospitalisation, du budget et de ses éléments constitutifs, ainsi que les règles de comparaison du coût et de la fixation du quota de journées d'hospitalisation, modifié par les arrêtés ministériels des 21 avril 1987, 11 août 1987, 7 novembre 1988, 12 octobre 1989, 20 décembre 1989, 23 juin 1990, 10 juillet 1990, 28 novembre 1990, 26 février 1991, 20 mars 1991, 10 avril 1991 et 20 novembre 1991;

Vu les avis du Conseil national des établissements hospitaliers, Section financement, donnés le 24 juillet 1991 et 5 novembre 1991;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989, 4 juillet 1989 et 19 juillet 1991;

Vu l'urgence;

Considérant qu'en exécution de l'article 97 de la loi sur les hôpitaux les conditions et règles de fixation du budget, du quota de journées d'hospitalisation et du prix par journée d'hospitalisation des hôpitaux et services hospitaliers doivent être déterminées;

Considérant que la sécurité juridique impose qu'il faut d'urgence informer les gestionnaires des hôpitaux des conditions et des règles en vigueur pour le financement des hôpitaux pour l'exercice 1992, afin qu'ils puissent prendre en temps utile les mesures nécessaires,

Arrête :

Article 1er. A l'article 40, § 2, de l'arrêté ministériel du 2 août 1986 fixant pour les hôpitaux et services hospitaliers, les conditions et règles de fixation du prix de la journée d'hospitalisation, du budget et de ses éléments constitutifs, ainsi que les règles de comparaison du coût et de la fixation du quota de journées d'hospitalisation, la mention « 20 % » est remplacée par la mention « 10 % ».

Art. 2. L'article 42, § 8, deuxième alinéa du même arrêté, est remplacé par le texte suivant : « Le budget B2 définitif des hôpitaux qui disposent des lits qui sont désignés comme des lits universitaires, est réduit de 250 millions répartis conformément aux modalités déterminées par le Ministre qui a la fixation du prix de la journée d'hospitalisation dans ses attributions ».

Art. 3. A l'article 42, § 9, du même arrêté ministériel, la mention « 20 % » est remplacée par la mention « 10 % ».

N. 91 — 3600

20 NOVEMBER 1991. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 2 augustus 1986 houdende bepaling van de voorwaarden en regelen voor de vaststelling van de verpleegdagprijs, van het budget en van de onderscheiden bestanddelen ervan, alsmede van de regelen voor de vergelijking van de kosten en voor de vaststelling van het quotum van verpleegdagen voor de ziekenhuizen en ziekenhuisdiensten

De Minister van Sociale Zaken,

Gelet op de wet op de ziekenhuizen, gecoördineerd op 7 augustus 1987, inzonderheid op de artikelen 87, 88, 93, 97 en 99;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 oktober 1991 houdende vaststelling van het globale budget van het Rijk, zoals bedoeld in artikel 87 van de wet op de ziekenhuizen, voor de financiering van de werkingskosten van de ziekenhuizen voor het dienstjaar 1992;

Gelet op het ministerieel besluit van 2 augustus 1986 houdende bepaling van de voorwaarden en regelen voor de vaststelling van de verpleegdagprijs, van het budget en van de onderscheiden bestanddelen ervan, alsmede van de regelen voor de vergelijking van de kosten en voor de vaststelling van het quotum van verpleegdagen voor de ziekenhuizen en ziekenhuisdiensten, gewijzigd door de ministeriële besluiten van 21 april 1987, 11 augustus 1987, 7 november 1988, 12 oktober 1989, 20 december 1989, 23 juni 1990, 10 juli 1990, 28 november 1990, 26 februari 1991, 20 maart 1991, 10 april 1991 en 20 november 1991;

Gelet op de adviezen van de Nationale Raad voor ziekenhuisvoorzieningen, Afdeling financiering, gegeven op 24 juli 1991 en 5 november 1991;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989, 4 juli 1989 en 19 juli 1991;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat ingevolge artikel 97 van de wet op de ziekenhuizen de voorwaarden en de regelen voor de vaststelling van het budget, het quotum van verpleegdagen en de prijs per verpleegdag voor de ziekenhuizen en ziekenhuisdiensten bepaald moeten worden;

Overwegende dat de rechtszekerheid gebiedt dat de ziekenhuisbeheerders zonder verwijl op de hoogte gesteld worden van de voorwaarden en regelen voor de ziekenhuisfinanciering voor het dienstjaar 1992 om tijdig de noodzakelijke maatregelen te kunnen treffen,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 40, § 2, van het ministerieel besluit van 2 augustus 1986 houdende bepaling van de voorwaarden en regelen voor de vaststelling van die verpleegdagprijs, van het budget en van de onderscheiden bestanddelen ervan, alsmede van de regelen voor de vergelijking van de kosten en voor de vaststelling van het quotum van verpleegdagen voor de ziekenhuizen en ziekenhuisdiensten wordt de vermelding « 20 % » vervangen door de vermelding « 10 % ».

Art. 2. Artikel 42, § 8, tweede lid, van hetzelfde ministerieel besluit wordt door de volgende bepaling vervangen : « Het definitieve budget B2 van de ziekenhuizen die beschikken over bedden die aangewezen zijn als universitaire bedden, wordt verminderd met 250 miljoen te verdelen overeenkomstig de modaliteiten bepaald door de Minister die de vaststelling van de verpleegdagprijs onder zijn bevoegdheid heeft ».

Art. 3. In artikel 42, § 9, van hetzelfde ministerieel besluit wordt de vermelding « 20 % » vervangen door de vermelding « 10 % ».